

 ENKHO

MANUALE D'USO
UPORABNIŠKI PRIROČNIK



asciugacapelli

sušilnik las

CODICE ART.:136763.01

220-240V

50/60Hz

2000-2200W

Emissione orarie indirette pari a 0,940 kgCO₂





La sicurezza di prodotti
testati e certificati
per te.

asciugacapelli



- Emissioni indirette di CO2 quantificate
- Provato nell'uso
- Sicurezza verificata

La società italiana IMQ con il logo IMQ verified attesta la conformità di questo prodotto a quanto dichiarato sulla confezione, secondo requisiti di sostenibilità, sicurezza e qualità.

su **www.eurospin.it** trovi
la versione digitale del manuale d'uso

Chiamaci al numero verde gratuito!
800 595 595
Dal lunedì al venerdì 8.30 -12.30 / 15.30 -19.30 • Il sabato
8.30 -12.30. Esclusi i giorni festivi.

INDICE

PRECAUZIONI DI SICUREZZA - AVVERTENZE	1-7
PULIZIA E MANUTENZIONE	7
PRIMO UTILIZZO	7
ISTRUZIONI PER IL RIEMPIMENTO	7
MODALITÀ D'USO	8
CONSIGLI UTILI	8
SE IL BOLLITORE NON FUNZIONA	8
DEPOSITI DI CALCARE	8
GARANZIA	9
I NOSTRI CONSIGLI DI PREPARAZIONE	10

PRECAUZIONI DI SICUREZZA - AVVERTENZE

1. Non mettere oggetti pesanti sui cavi o fonti di calore vicini ad essi. I cavi potrebbero danneggiarsi.
2. Questo prodotto è previsto per esclusivo impiego domestico.
3. Prima di procedere alla manutenzione e alla pulizia disconnettere l'apparecchio dall'alimentazione.
4. Non usare nebulizzatori spray (per es. Insetticidi, spray per capelli ecc), potrebbe creare danni all'involucro.
5. Nel caso in cui si verificassero situazioni anomale spegnere immediatamente l'apparecchio e contattare il rivenditore o il servizio di assistenza.
6. Non utilizzare questo apparecchio collegato a programmatori, temporizzatore esterno, sistema di comando a distanza separato, timer o qualsiasi altro dispositivo che possa accenderlo automaticamente.
7. Non utilizzare prese di corrente volanti oppure cavi danneggiati.
8. Quando si stacca la spina tenerla saldamente per evitare shock elettrico, corto circuito o incendio.
9. Non fissare interruttori di sicurezza con nastro adesivo, per pericolo di incendio.

- 10.** È assolutamente vietato smontare o riparare l'apparecchio per pericolo di shock elettrico; se necessario rivolgersi al rivenditore o centro assistenza.
- 11.** Non appoggiare oggetti sull'apparecchio per pericolo di incendio.
- 12.** Non usare l'apparecchio vicino a oggetti infiammabili.
- 13.** Non inserire oggetti nelle fessure dell'apparecchio.
- 14.** Prima di collegare l'apparecchio alla rete elettrica accertarsi che la tensione sia corretta secondo quanto riportato sulla targa del prodotto e che l'impianto sia conforme alle norme vigenti.
- 15.** Non toccare l'apparecchio con mani umide.
- 16.** Non usare il prodotto per scopi diversi da quelli per cui è stato costruito. Non fare uso errato dell'apparecchio.
- 17.** Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza tecnica o comunque da una persona con qualifica simile, in modo da prevenire ogni rischio.
- 18.** I bambini devono essere sorvegliati per sincerarsi che non giochino con l'apparecchio.
- 19.** Non lasciare parti dell'imballo (buste di plastica, polistirolo espanso, chiodi, ecc) a portata di mano di bambini o persone non autosufficienti, poiché questi oggetti sono potenziali fonti di pericolo.

- 20.** Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza o conoscenza se a loro è stata assicurata un'adeguata sorveglianza oppure se hanno ricevuto istruzioni circa l'uso in sicurezza dell'apparecchio e hanno compreso i pericoli correlati. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e di manutenzione non devono essere effettuate da bambini a meno che non abbiano più di 8 anni e siano sorvegliati.
- 21.** Se si utilizza l'asciugacapelli in locali da bagno, è necessario scollegarlo dall'alimentazione dopo l'uso poiché la vicinanza con l'acqua può rappresentare un pericolo anche quando l'asciugacapelli è spento.
- 22.** Al fine di assicurare una protezione migliore, si consiglia di installare nel circuito elettrico che alimenta il locale da bagno un dispositivo a corrente differenziale, la cui corrente differenziale di funzionamento nominale non sia superiore a 30 mA. Chiedete al vostro installatore un consiglio in merito.



ATTENZIONE:

Non utilizzare questo apparecchio in prossimità di vasche da bagno, lavelli o altri recipienti che contengano acqua, abrasivi o solventi per la pulizia. Pulire regolarmente il bollitore.

L'apparecchio non deve essere maneggiato con mani bagnate, né può essere immerso in acqua, tenuto sotto l'acqua corrente o esposto in alcun modo all'umidità.

Non fare entrare in contatto la pelle o gli occhi con le superci surriscaldate dell'apparecchio durante l'uso. Non posizionare l'apparecchio su superci sensibili al calore quando è ancora caldo o collegato alla presa di corrente. Staccare sempre la spina dalla presa quando l'apparecchio non è in uso.

Durante l'uso, non tappare la presa d'aria e l'apertura da dove esce l'aria. Durante l'utilizzo dell'apparecchio, fare attenzione a non far entrare capelli nelle feritoie della presa d'aria. L'apertura da dove esce l'aria dell'asciugacapelli si surriscalda durante l'uso; evitare quindi di toccarla e di toccare qualsiasi altro accessorio montato su questa apertura.

Nota: Usare esclusivamente dopo aver tamponato i capelli con un asciugamano.



L'apparecchio può essere diverso da come appare nelle illustrazioni.

DIFFUSORE

Il diffusore serve ad asciugare i capelli delicatamente. È particolarmente indicato per asciugare ricci naturali o capelli con permanente. È possibile toccare direttamente i capelli col diffusore durante l'asciugatura.

REGOLAZIONI CALORE E POTENZA

Le impostazioni di temperatura e potenza elevata sono ideali per un'asciugatura rapida prima della piega; Le impostazioni di temperatura e potenza basse sono ottimali per la messa in piega.

SPEGNIMENTO AUTOMATICO IN CASO DI SURRISCALDAMENTO

L'apparecchio è dotato di termostato che lo fa spegnere (0) se il calore dell'asciugacapelli supera il livello ideale per l'asciugatura a causa di una parziale ostruzione della presa d'aria o dell'apertura di uscita dell'aria. In caso di spegnimento automatico dell'apparecchio, portare l'interruttore in posizione OFF (0) e lasciare raffreddare l'asciugacapelli. Una volta raffreddato l'apparecchio, il termostato si azzer automaticamente e l'asciugacapelli può essere utilizzato di nuovo.

TASTO ARIA FREDDA

Una volta ottenuta la piega desiderata, premere il tasto "Cool Shot" (aria fredda) per fissare la piega.

CONCENTRATORE FLUSSO D'ARIA

Convoglia e concentra il flusso d'aria per un'asciugatura uniforme e controllata.

Non dirigere il getto d'aria concentrato su un unico punto per un periodo di tempo prolungato.

Per asciugare i capelli velocemente, togliere l'ugello o altri accessori e regolare l'asciugacapelli sull'impostazione di temperatura e potenza più elevata.

L'asciugacapelli, utilizzato con l'impostazione a temperatura e potenza elevata, permette di rimuovere l'umidità in eccesso prima di applicare l'accessorio desiderato.

PIEGA

Tamponare sempre i capelli con l'asciugamano prima di utilizzare l'asciugacapelli.

Regolare l'asciugacapelli su un'impostazione di temperatura e potenza elevata e dirigere il flusso d'aria uniformemente su tutti i capelli. Non dirigere il getto d'aria concentrato su un unico punto per un periodo di tempo prolungato. Quando i capelli sono quasi asciutti, ridurre il calore/potenza e usare una spazzola per la piega.

PULIZIA

Scollegare l'apparecchio dalla presa e lasciarlo raffreddare prima di procedere alle operazioni di pulizia.

Stronare la superficie esterna dell'asciugacapelli con un panno leggermente inumidito, quindi asciugare.

ISTRUZIONI PER LA PULIZIA DEL COPERCHIO AMOVIBILE

Controllare che le prese d'aria siano sempre libere da lanugini, capelli e altri corpi estranei.

Non eseguire questo controllo quando l'asciugacapelli è in funzione o la sua spina è collegata alla presa di corrente. Spegner l'apparecchio prima di pulire il tappo.

Tenere il coperchio posteriore da entrambi i lati e ruotarlo in senso antiorario per smontarlo dall'asciugacapelli.

Pulirlo con un aspirapolvere oppure spolverarlo bene con una spazzola, quindi rimontarlo sull'asciugacapelli.

Esegui regolarmente questa operazione.

GANCIO

L'asciugacapelli è dotato di un gancio per appenderlo in modo pratico.

CONSERVAZIONE

Scollegare sempre la spina dalla presa quando l'apparecchio non è in uso.

Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di riporlo. Riporre sempre in un luogo asciutto.

Non tirare o torcere il filo di alimentazione.

Non avvolgere il filo elettrico intorno all'apparecchio, poiché si può danneggiare e rompere prematuramente.

Controllare regolarmente lo stato del filo di alimentazione per rilevare eventuali danni (in particolare sul punto di inserimento sull'apparecchio e sulla spina).

Questo prodotto riporta il marchio CE ed è stato realizzato in conformità con la direttiva 2014/30/EU sull'elettromagnetismo, con la direttiva 2014/35/EU sulla bassa tensione e con la direttiva ROHS 2011/65/EU sulle sostanze nocive.

AVVERTENZA

In caso di guasti all'apparecchio, non cercare di ripararlo.

L'apparecchio non contiene all'interno parti riparabili dall'utente.

GARANZIA

L'apparecchio è garantito per un periodo di tre anni dalla data di acquisto.

Fa fede la data riportata sullo scontrino/fattura. In caso di difetto preesistente all'acquisto, viene garantita la sostituzione. Non sono coperte da garanzie tutte le parti che dovessero risultare difettose a causa della negligenza o dalla trascuratezza nell'uso.

La garanzia è inoltre esclusa in tutti i casi di uso improprio dell'apparecchio ed in caso di un utilizzo di tipo professionale. Il venditore declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano direttamente o indirettamente derivare a persone, cose e animali domestici da conseguenza della mancata osservanza di tutte le prescrizioni indicate nel manuale di istruzioni.



Il simbolo del cestino barrato riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnato al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchio al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il recupero dei materiali di cui è composto. L'utente è responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta. Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio dove è stato effettuato l'acquisto. Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici-elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti.



Varnost izdelkov j
bila preizkušena in
potrjena za vas.

sušilnik las



- Emissioni indirette di CO2 quantificate
- Preverjena varnost
- Preizkušena uporaba

Italijanska družba IMQ z logotipom IMQ verified potrjuje skladnost izdelka z izjavo na embalaži na podlagi zahtev trajnosti, varnosti in kakovosti.

na www.eurospin.si najdete
digitalno verzijo uporabniškega priročnika

Chiamaci al numero verde gratuito!
800 595 595
Dal lunedì al venerdì 8.30 - 12.30 / 15.30 - 19.30 • Il sabato
8.30 - 12.30. Esclusi i giorni festivi.

INDICE

VARNOSTNA NAVODILA - PRAVILA	1-7
ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE	7
PRVA UPORABA	7
NAVODILA ZA POLNJENJE	7
NAČIN UPORABE	8
UPORABNI NASVETI	8
ČE SUŠILNIK NE DELUJE	8
APNENASTE USEDLINE	8
GARANCIJA	9
NAŠI NASVETI ZA PRIPRAVO	10

1. Na kable ne postavljajte težkih predmetov in v njihovo bližino ne postavljajte toplotnih virov. Kabli se lahko poškodujejo.
2. Izdelek je namenjen izključno domači uporabi.
3. Pred vzdrževalnimi in čistilnimi posegi napravo izključite iz električnega omrežja.
4. Ne uporabljajte razpršil (npr. insekticidi, lak za lase itd.), lahko poškodujejo površino.
5. V primeru anomalnih okoliščin napravo takoj izklopite in se obrnite na prodajalca ali servisno službo.
6. Naprave ne priključite na programatorje, zunanje časovnike, ločene sisteme za daljinsko upravljanje ali druge naprave, ki bi enoto lahko avtomatsko vklopile.
7. Ne uporabljajte adapterjev ali poškodovanih kablov.
8. Pri izključitvi vtič držite trdno, da bi se izognili električnemu udaru, kratkemu stiku ali požaru.
9. Varnostnih naprav ne pritrdite z lepilnim trakom zaradi nevarnosti požara.
10. Absolutno je prepovedano razstavljanje ali popravilo naprave zaradi nevarnosti električnega udara; po potrebi se obrnite na prodajalca ali servisno službo.

11. Na napravo ne postavljajte predmetov zaradi nevarnosti požara.
12. Naprave ne uporabljajte v bližini vnetljivih predmetov.
13. Ne vstavljajte predmetov v odprtine naprave.
14. Preden napravo priključite v električno omrežje, se prepričajte, da napetost domačega omrežja ustreza napetosti, ki je označena na tablici izdelka, in da je napeljava v skladu z veljavnimi predpisi.
15. Naprave ne prijemajte z vlažnimi rokami.
16. Izdelka ne uporabljajte za namene, za katere ni predviden. Naprave ne uporabljajte nepravilno.
17. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec ali njegova servisna služba ali v vsakem primeru oseba s podobno strokovno izobrazbo, da bi se izognili vsakršnemu tveganju.
18. Otroke je potrebno nadzorovati, da se z napravo ne bi igrali.
19. Ne puščajte delov embalaže (plastične vrečke, stiropor, žeblice itd.) na dosegu otrok ali neavtonomnih oseb, saj lahko pride do poškodb.

20. Napravo lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe z omejenimi telesnimi, čutnimi ali umskimi sposobnostmi oziroma brez ustreznih izkušenj ali znanj, če so ustrezno nadzorovane oziroma če so prejele navodila za varno uporabo naprave in razumejo nevarnosti, vezane nanjo. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Čiščenja in vzdrževanja ne smejo izvajati otroci, razen če so starejši od 8 let in pod nadzorom.
21. Če sušilnik las uporabljate v kopalnici, ga je potrebno po uporabi izključiti iz omrežja, saj lahko bližina vode predstavlja tveganje tudi, ko je sušilnik izklopljen.
22. Da bi zagotovili večjo zaščito, svetujemo, da na električni krog, ki napaja kopalnico, priključite napravo z izmeničnim tokom z nominalnim delovnim izmeničnim tokom do 30 mA. Posvetujte se z električarjem.



POZOR:

Naprave ne uporabljajte v bližini kopalnih kadi, umivalnikov in drugih posod z vodo, abrazivnimi sredstvi ali čistili. Izdelek redno čistite.

Naprave ne prijemajte z mokrimi rokami, ne vstavljajte je v vodo ali pod tekočo vodo ter je ne izpostavljajte vlagi.

Med uporabo pazite, da koža in oči ne pridejo v stik s segretim površinami naprave. Naprave ne postavite na površine, ki so občutljive na vročino, ko je naprava še vroča ali priključena v električno vtičnico. Ko naprave ne uporabljate, izključite vtič iz električne vtičnice.

Med uporabo ne pokrivajte odprtine za izhod zraka.

Med uporabo pazite, da lasje ne vstopijo v prezračevalne odprtine. Med uporabo se odprtina za izhod zraka sušilnika segreje; ne dotikajte se odprtine in ostalih nastavkov na napravi.

Opomba: Pred uporabo vedno otrite lase z brisačo



Naprava se lahko razlikuje od slike.

DIFUZER

Difuzer se uporablja za nežno sušenje las.

Posebej je primeren za sušenje naravnih kodrov ali trajno kodranih las.

Med sušenjem se z difuzerjem lahko dotaknete las.

NASTAVITEV TEMPERATURE IN MOČI

Visoke nastavitve temperature in moči so primerne za hitro sušenje las pred urejanjem pričeske;

Nizke nastavitve temperature in moči so primerne za urejanje pričeske.

AVTOMATSKI IZKLOP V PRIMERU PREGRETJA

Naprava vključuje termostat, ki napravo izklopi (0), če vročina sušilnika las preseže idealni nivo za sušenje zaradi delne blokade odprtine za izhod ali vstop zraka. V primeru avtomatskega izklopa naprave postavite vklopno stikalo na položaj OFF (položaj 0) in počakajte, da se sušilnik ohladi. Ko se naprava ohladi, se termostat sam vrne na ničto vrednost in sušilnik lahko znova uporabljate.

GUMB ZA HLADNI ZRAK

Ko dosežete zeleno pričesko, pritisnite na tipko "Cool Shot" (hladni zrak) za stabiliziranje pričeske.

KONCENTRATOR ZRAČNEGA TOKA

Usmeri in koncentrira zračni tok za enakomerno in kontrolirano sušenje.

Ne usmerite zračnega toka v eno samo točko za daljši čas.

Za hitro sušenje las odstranite šobo ali druge nastavke ter sušilec las nastavite na višjo nastavitev temperature in moči.

Sušilec las pri visoki nastavitvi temperature in moči omogoči odstranitev odvečne vlage pred namestitvijo zelenega nastavka.

PRIČESKA

Pred uporabo sušilnika lase vedno otrite z brisačo.

Sušilnik nastavite na visoko temperaturo in moč ter zračni tok usmerite enakomerno po lasih.

Ne usmerite zračnega toka v eno samo točko za daljši čas. Ko so lasje skoraj osušeni, zmanjšajte vročino/moč ter s pomočjo krtače uredite pričesko.

ČIŠČENJE

Pred čiščenjem napravo izključite iz električnega omrežja in počakajte, da se ohladi. Zunanjo površino sušilca obrišite z rahlo navlaženo krpo, nato osušite.

NAVODILA ZA ČIŠČENJE ODSTRANLJIVEGA POKROVA

Poskrbite, da so zračne odprtine vedno proste puha, las in drugih tujkov.

Tega pregleda ne izvedite, ko je sušilnik las vklopljen ali ko je vtič priključen v električno vtičnico. Pred čiščenjem zamaška izklopite napravo.

Zadnji pokrov primite za oba konca in ga obrnite v nasprotni smeri urinega kazalca, da bi ga odstranili s sušilnika. Očistite ga s sesalcem ali ščetko, nato ga ponovno namestite na sušilnik.

Ta poseg izvajajte redno.

KAVELJ

Sušilnik vključuje kavelj za praktično obešanje.

SHRANJEVANJE

Ko naprave ne uporabljate, vedno izključite vtič iz električne vtičnice.

Preden napravo pospravite, pustite, da se ohladi. Napravo vedno shranite na suho mesto. Ne vlecite in ne zvijajte napajalnega kabla.

Električnega kabla ne ovijajte okrog naprave, saj se lahko trajno poškoduje. Redno preverjajte stanje napajalnega kabla, da bi odkrili morebitne poškodbe (posebej na mestu spoja kabla z napravo in vtičem).

Izdelek nosi oznako CE in je izdelan v skladu z direktivo 2014/30/EU o elektromagnetni varnosti, z direktivo 2014/35/EU o nizki napetosti in z direktivo ROHS 2011/65/EU o nevarnih snoveh.

OPOZORILO

V primeru okvare naprave ne poskušajte sami popravljati.

Naprava v notranjosti ne vključuje delov, ki bi jih uporabnik lahko sam popravil.

GARANCIJA

Naprava nosi garancijo za obdobje treh let od datuma nakupa.

Velja datum na računu/fakturi. V primeru napake, obstoječe ob nakupu, se zagotovi zamenjava. Garancija ne pokriva delov, ki se poškodujejo zaradi malomarnosti pri uporabi.

Garancija zapade tudi v vseh primerih neustrezne uporabe naprave in v primerih uporabe naprave v profesionalne namene. Prodajalec odklanja vsakršno odgovornost za morebitno posredno ali neposredno materialno škodo ali poškodbe ljudi ali domačih živali, ki so posledica neupoštevanja navodil iz priložnega priročnika.



Simbol prečrtanega koša za smeti na napravi pomeni, da je napravo ob koncu njene življenjske dobe potrebno odložiti ločeno od gospodinjstskih odpadkov; napravo je potrebno odnesti v središče za ločeno zbiranje električnih in elektronskih naprav ali jo vrniti prodajalcu v trenutku nakupa nove enakovredne naprave. Ustrezno ločeno zbiranje odpadnih naprav za nadaljnje recikliranje, obdelavo ali odpravo na okolju prijazen način pripomore k preprečevanju morebitnih negativnih učinkov na okolje in zdravje ter k reciklaži materialov, ki napravo sestavljajo. Uporabnik je dolžan odbrabljeno napravo odnesti v ustrezno zbirno središče. Za podrobnejše informacije glede razpoložljivih zbirnih sistemov se obrnite na lokalno komunalno službo ali trgovino, v kateri ste izdelek kupili. Oseba, ki napravo zapusti ali odvrže z navadnimi odpadki in je ne odloži v središču za ločeno zbiranje električnih-elektronskih odpadkov, se kaznuje z denarno kaznijo v skladu z veljavnim zakonom o nepravilnem odlaganju odpadkov.

 ENKHO



asciugacapelli

sušilnik las

art: 136763.01

Importato da/Uvoznik: Spesa Intelligente S.p.A.

Distribuito da/Dobavitelj za: Eurospin Italia S.p.A. Via Campalto 3/D
37036 San Martino B.A. (VR) - Italy

Dobavitelj za Slovenijo: Eurospin Eko d.o.o. Renški Podkraj 64, 5292
Renče - Telefon: 05 338 36 00

www.eurospin.it - www.eurospin.si

MADE IN CHINA

Leggere e Conservare.

Preberite in Shranite.

